

ASTRIDA, le 7 août 1951.-

10 Octobre

RESIDENCE DU RUANDA.  
TERRITOIRE D'ASTRIDA.

N° 2754 /JUST.

U R G E N T.

Objet:

Amende forfaitaire  
P.V. n° du 1951.

ASTRIDA



2092

Monsieur,

J'ai l'honneur de vous rappeler au  
lettre n° du 1951... par laquelle je vous ai  
proposé de payer une amende forfaitaire de .....  
..... à cause du procès-verbal dressé à  
votre charge à la date du ..0/7/1951.....

~~Je vous invite d'urgence de verser  
entre Nos mains, entre les mains de Monsieur le  
Comptable Territorial à .....~~

~~Je vous invite d'urgence de verser  
avant le ..10/10/1951.... entre Nos mains, entre les  
mains de Monsieur le Comptable Territorial à .....~~  
de montant de l'amende proposée.

En cas de non paiement de P.V. sera  
jugé devant le tribunal.-

Agréz, Monsieur, mes salutations  
distinguées.

L'Officier de Police Judiciaire,  
HOUSSENGHE, P.-

H. Ernest Nsengiwe  
Holo

H. W. H.  
?

RÉSIDENCE DU RUANDA.  
TERRITOIRE D'ASTRIDA.  
N° 2753 / JUST.

ASTRIDA, le .....  
10/10/1911.

Objet:  
Amende forfaitaire  
P.V. N° 2753.

U R G E N T.

Monsieur,

J'ai l'honneur de vous rappeler au  
lettre n° ....., par laquelle je vous ai proposé  
de payer une amende forfaitaire de .....,  
à cause du procès-verbal dressé à votre charge à la date  
du .....

Je vous invite d'urgence de verser  
avant le ....., entre mes mains, entre les  
mains de Monsieur le Comptable territorial à .....,  
de montant de l'amende proposée.

En cas de non paiement le P.V. sera  
jugé devant le tribunal.-

Gréez, Monsieur, mes salutations  
distinguées.

L'Officier de Police Judiciaire,  
MOSEBROOKS, F.,

à Monsieur

Mohamed Ali Salim

à

Hector

H. Kelly

RÉSIDENCE DU RUANDA.  
TERRITOIRE D'ASTRIDA.

N° 2755 / JUST.

Astrida, le 7 Août 1951.-

W Octobre

U R G E N T.

Objet:

Amende forfaitaire  
P.V. n° ~~49/40~~.

Monsieur,

J'ai l'honneur de vous rappeler au  
lettre du ... 4/7/1951... par laquelle je vous ai  
proposé de payer une amende forfaitaire de .....  
..... 200.00 ..... à cause du procès-verbal dressé à  
votre charge à la date du ... 6/7/1951 .....

Je vous invite d'urgence de verser  
entre Nos mains, entre les mains de Monsieur le  
Comptable Territorial à .....

Je vous invite d'urgence de verser  
avant le ... 20/10/1951... entre Nos mains, entre les  
mains de Monsieur le Comptable Territorial à .....  
de montant de l'amende proposée.

En cas de non paiement le P.V. sera  
jugé devant le tribunal.-

Agréez, Monsieur, mes salutations  
distinguées.

L'Officier de Police Judiciaire,  
HOEYBARGHS, P.-

H. Heselius  
Hes

*Heselius*